

# Arquivo do Convento da Madre de Deus de Sá de Aveiro

LUDOVINA CARTAXO CAPELO

Técnica superior aposentada do Arquivo da Universidade de Coimbra

ludovina.capelo@gmail.com

Artigo entregue em: 30 de novembro de 2012

Artigo aprovado em: 14 de março 2013

## RESUMO:

O Convento da Madre de Deus de Sá de Aveiro era feminino, pertencia à ordem de S. Francisco e tinha, entre outras finalidades, receber educandas, cujas idades de entrada estão documentadas entre os 3 e os 50 anos de idade.

A documentação, formada por 40 séries, tais como, a título de exemplo, Escrituras de compra/venda; Demandas/litígios; Inventários, Receita e despesa; diz respeito essencialmente ao governo administrativo e patrimonial dos seus bens e rendimentos.

O presente trabalho pretende dar a conhecer o fundo documental desta instituição religiosa e pôr, assim, à disposição do público o inventário deste arquivo para proporcionar aos investigadores a informação produzida e recebida por este importante convento franciscano na cidade de Aveiro.

**PALAVRAS-CHAVE:** Convento; Madre de Deus de Sá; Aveiro; arquivo; inventário

## ABSTRACT

The Convent of the Mother of God of Sá from Aveiro was feminine and belonged to the order of St. Francis. Among other purposes, one of its main functions was to receive young or older girls, choir singers, nuns and housemaids, whose ages varied between 3 and 50 years old.

This archive covers 40 documentary series, such as deeds of purchase or sale; claims and disputes; inventories, revenue and expense, etc., although it relates mainly to administrative and government matters.

The present work aims to make known the documentary fund of this religious institution and, putting available the inventory, to provide researchers the information of this important franciscan monastery in the city of Aveiro.

**KEYWORDS:** Convent; Madre de Deus de Sá; Aveiro; archive; inventory.

## CONVENTO DA MADRE DE DEUS DE SÁ DE AVEIRO

**Código de referência:** PT/AUC/MC/CMDEUSAVR

**Título:** Convento da Madre de Deus de Sá de Aveiro

**Datas de produção:** 1506 – 1889

**Nível de descrição:** Fundo

**Dimensão e suporte:** 14 liv., 1605 pt., num total de 4 m. l.; papel.

**Nome do Produtor:** Convento da Madre de Deus de Sá de Aveiro.

**História administrativa:** O Convento da Madre de Deus de Sá de Aveiro era feminino, pertencia à ordem de S. Francisco e tinha entre outras finalidades, receber educandas, cujas idades de entrada estão documentadas entre os 3 e os 50 anos de idade.

Fundado em 1644 pelas religiosas que vieram do Mosteiro de Nossa Senhora do Loreto, situado na vila de Almeida, numa altura em que a guerra da Restauração entre Portugal e Castela lhes ameaçava a estabilidade e quietude da vida monástica. Foi por este motivo que grande parte das religiosas se viram na necessidade de saírem para longe de Almeida e se refugiaram em Aveiro, após terem obtido o beneplácito de D. João IV (1640-1656) e as mais licenças necessárias a tal mudança.

Chegadas a Aveiro no dia 22 de Julho do ano de 1644, hospedaram-se no palácio de Dona Brites de Lara e Meneses a qual lhes ofereceu uma habitação no sítio dos Ferreiros, para aí fundarem um convento.

As freiras renunciaram a esta oferta, porque já haviam aceitado a doação de umas casas com seu pomar no lugar de Sá, extramuros de Aveiro, que lhes fizera Dona Maria Ferreira, viúva de Manuel Barreto Sernige, fidalgo da Casa Real de Sua Majestade.

No dia 2 de Agosto desse mesmo ano, acompanhadas pelos religiosos de S. Domingos e de toda a nobreza aveirense, tomaram então posse do dito lugar e aí começaram a viver.

Dona Maria Ferreira, como fundadora deste Convento da Madre de Deus, nele viveu também até morrer, deixando o convento como herdeiro de todos os seus bens, conforme consta no seu testamento, feito pelo tabelião Manuel Soeiro Cardoso e assinado pela própria Maria Ferreira, de 25 de Agosto de 1646 e no qual determinava:

“Que seu corpo fosse enterrado com o hábito de S. Francisco, por ser da Ordem Terceira deste Mosteiro e ... faço e ordeno por meu universal herdeiro a este Convento da Madre de Deus para que depois da minha morte, pagos meus legados e dívidas o que mais restar de minha fazenda e rendimentos lhe fique...”<sup>1</sup>.

Os bens do convento eram constituídos por um pomar, a sua cerca e muros e um campo extramuros. Além destes, contavam-se ainda mais umas casas altas com seu quintal, sitas defronte do pátio, que eram a residência dos padres que assistiam às freiras; mais uma casa térrea e três moradas de casas, todas neste lugar de Sá, defronte deste convento; ainda quatro marinhãs chamadas Maria Dias, Pipa de Figueira, Agramacha e a da Palha; duas Azenhas, sitas em Vale de Ílhavo e fazendas nas freguesias de Bolho, Touriz, Vilarinho, Quinta do Gato, Esgueira, Quintãs, Ouca, entre outras.

Podemos afirmar que, mal foi fundado, o convento se deparou, de imediato, com problemas judiciais travados com Filipe Barreto Sernige, descendente dos Sernige, sobre os seus direitos ao Morgadio, juntamente com a Confraria de Nossa Senhora de Sá. Este morgadio e capela foram primeiramente instituídos por Aníbal Sernige, pai de Manuel de Sernige e sogro de Maria Ferreira, e prior da Igreja e Colegiada de Cedofeita, na cidade do Porto. O dito prior determinou que, se seu filho não tivesse descendência em linha legítima, o Morgadio e a Capela reverteriam, então, para a Confraria de Nossa Senhora de Sá. Mais ordenou ainda que dos rendimentos obtidos daquelas instituições, se fizesse um hospital nas casas e moradas de seu filho Manuel de Sernige.

Esta contenda levou a que o convento perdesse, de facto, o Morgadio de Sernige em disputa e, nos anos seguintes, o seu estado de pobreza se

---

<sup>1</sup> Arquivo da Universidade de Coimbra – Convento da Madre de Deus de Sá de Aveiro (F), Demandas/Litígios (Sr), Cota: Conv. Sá de Aveiro – 1.

fosse agravando progressivamente que, em 1795, por determinação régia de 11 de Maio, foram autorizadas as religiosas a sustentarem-se das tenças e prestações que lhes fizessem seus parentes.

Em 1839, uma resposta do convento à circular expedida pela Secretaria dos Negócios Eclesiásticos narra assim o seu estado:

“ O número de religiosa é de onze e quinze as educandas; o convento de Sá pode considerar-se como o melhor de Aveiro, pela sua localização e capacidade, e por estar situado no ponto mais elevado, arejado e sadio da cidade.

Para além das celas habitadas pelas religiosas, seculares e criadas, tem mais trinta, que por desabitadas necessitam de alguns reparos. Todo o resto do edifício e oficinas está em bom estado”.

Em 1869, o vigário-geral e governador do bispado, José Joaquim de Carvalho e Góis, relativamente aos hábitos destas religiosas, ordena:

“ (...) os hábitos de que actualmente se usa nesse convento, estão bem longe de corresponderem aos instituídos e manifestados na Regra do nosso Seráfico Patriarca S. Francisco. (...) Determino que de ora em diante os Hábitos das Religiosas, Terceiras e Educandas desse convento sejam modelados pelo Hábito da Matriarca Santa Clara, cuja imagem sai na procissão das Cinzas desta cidade, acrescentando o escapulário, que também mando seja usado por todas, e advertindo que o toucado deve acompanhar todo o pescoço, como convém por decência e comodidade. (...) mando que esta minha determinação seja cumprida”<sup>2</sup>.

Na noite de 11 de Janeiro de 1882, um incêndio destruiu parte considerável do edifício deste convento, e dois anos após foi o mesmo entregue à Câmara para ali se construir um quartel militar.

Finalmente, em 7 de Fevereiro de 1885, o despacho do Ministério da Justiça determina a supressão deste Convento, tendo a sua última religiosa, Madre Ana Benedita de S. Miguel, ido viver para Fermelã (Estarreja) onde veio a falecer em 29 de Setembro de 1889<sup>3</sup>.

---

<sup>2</sup> Arquivo da Universidade de Coimbra – Convento da Madre de Deus de Sá de Aveiro (F), Memória histórica (Sr), Cota: Conv. Sá de Aveiro - 14.

<sup>3</sup> QUADROS, 1905: 199.

**História custodial e arquivística:** Por despacho do Ministério da Justiça, datado de Fevereiro de 1885, foi este convento suprimido e o seu património documental passou a estar à guarda da Repartição de Finanças do Distrito de Coimbra. Em 1937, o Ministério das Finanças – Direção Geral da Fazenda Pública em cumprimento do Despacho Ministerial de 4 de Janeiro, ordena a transferência da documentação para o Arquivo da Universidade de Coimbra.

**Âmbito e conteúdo:** Inclui documentos de caráter probatório, entre outros, como sejam os breves papais, provisões régias, doações, privilégios, etc. Compreende vários processos cíveis, sentenças e demandas, destacando a contenda entre o Convento e Filipe Barreto Sernige, escrituras de aforamento, de compra e venda, de empréstimo de dinheiro, salientando o *Livro Mestre de empréstimo de dinheiro a juro e dos foros do Convento da Madre de Deus de Aveiro, 1641 -1856*, o qual identifica o local, o ano da escritura, o que paga e quando paga, por cada foro. Contém ainda os Livros das Matrículas no Convento, bem como os processos de coristas, criadas, educandas e seculares, para poderem ingressar no convento. De salientar o inventário do Convento da Madre de Deus de Aveiro, 1506 - 1884, que contém uma relação do pessoal do convento com data de entrada das religiosas, meninas de coro, seculares, criadas da comunidade e criadas particulares, entrevadas e educandas, relativa ao ano de 1856.

Integra ainda o livro denominado Arquivo Compendioso ou Colecção pronta de Notícias.

**Sistema de organização:** Não sendo possível reconstituir a organização original do arquivo, foram identificadas e ordenadas alfabeticamente as seguintes séries documentais:

Alvarás/breves/estatutos/leis/normas/ordens/provisões; Autos de arrematação; Autos de avaliação; Autos de demarcação; Autos de embargo; Autos de posse; Cartas citatórias; Cartas executórias; Cartas de partilha; Correspondência; Demandas / litígios; Dinheiro a juro / dívidas, Escrituras; Doações; Escrituras de aforamento / emprazamento / arrendamento; Escrituras de composição Amigável; Escrituras de compra / venda; Escrituras de desistência; Escrituras de distrato; Escrituras de embargo; Escrituras de renúncia; Escrituras de sub-rogação; Escrituras de trespasse; Impostos; Inquirições; Inventários; Marinhãs; Matrículas do convento; Memória histórica; Missas; Património; Penhoras; Processos de coristas; Processos de criadas; Processos de educandas; Processos de seculares; Procuradores (Nomeação de); Receita e despesa: Sentenças e Testamentos.

**Condições de acesso:** Documentação de consulta livre.

**Condições de reprodução:** Constantes no regulamento interno que prevê algumas restrições, tendo em conta o estado de conservação dos documentos ou quando estiver em causa o direito de reserva da vida privada. Os técnicos informá-lo-ão das opções à sua disposição.

**Idioma / Escrita:** Português e latim.

**Características físicas e requisitos técnicos:** A documentação apresenta-se em razoável estado de conservação. Alguns documentos apresentam rasgões, fungos violáceos, manchas de humidade e outros danos decorrentes das más condições a que estiveram sujeitos, podendo condicionar o acesso a alguns documentos.

**Instrumentos de descrição:** Relação dos documentos vindos da Direcção-Geral dos Próprios Nacionais, secção II – Conventos; inventário e recenseamento em suporte de papel e descrição em DigitArq; base de dados de descrição arquivística.

**Unidades de descrição relacionadas:** Relação complementar: Portugal, Torre do Tombo, Ministério das Finanças, Direcção Geral da Fazenda Pública - PT/TT/MF-DGFP (Sf).

**Nota do arquivista:** Descrição elaborada por Ludovina Cartaxo Capelo (AUC), com base na informação recolhida em fases de trabalho anteriores. No que diz respeito à história administrativa e âmbito e conteúdo com base na análise da documentação e na seguinte bibliografia:

ALMEIDA, Fortunato de (1967-1971) – *História da Igreja em Portugal*. Porto: Portucalense Editora.

GOMES, José Augusto Marques (1875) – *Memórias de Aveiro*. Aveiro: Tipografia Comercial.

MATTOSO, José (2001) – *Poderes Invisíveis: O Imaginário Medieval – O enquadramento social e económico das primeiras fundações franciscana*. In José Mattoso – *Obras Completas*, vol. 4, Lisboa: Círculo de Leitores, pp. 207-221.

NEVES, Francisco Ferreira (1975) – *A criação do Arquivo Distrital de Aveiro: Catálogo do suprimido Convento da Madre de Deus de Sá de Aveiro, de freiras da Ordem de S. Francisco*. ADA, vol. 41, nº 163, 189-191.

PEREIRA, Fernando Jasmim (1983) – *Destruição dos patrimónios eclesiais: O caso das Ordens Religiosas*. In separata de Dicionário da História da Igreja em Portugal.

QUADROS, José Reinaldo Rangel de (1905) – *Aveiro: Apontamentos Históricos*, vol. 5, f.199.

ROCHA, Hugo Calão (2009) – *O Convento da Madre de Deus de Sá em Aveiro - dos objectos às devoções: um espólio do Museu de Aveiro*. (tese de mestrado em História e Património, da Faculdade de Letras da Universidade do Porto).

VASCONCELOS e SOUSA, Bernardo, et alii, (2005) – *Ordens religiosas em Portugal: das origens a Trento. Guia histórico*. Lisboa: Livros Horizonte.

#### **Regras ou convenções:**

Conselho Internacional de Arquivos. Comissão Ad Hoc para as Normas de Descrição. *ISAAR (CPF): norma internacional para os registos de autoridade arquivística relativos a instituições, pessoas singulares e famílias*. Trad. Pelo grupo de trabalho para a normalização de descrição em Arquivo. 2.<sup>ª</sup>v. Lisboa: IAN/TT, 2004.

Conselho Internacional de Arquivos – *ISAD (G): norma geral internacional de descrição arquivística: adotada pelo Comité de Normas de Descrição*, Estocolmo: Suécia, 19-22 de Setembro de 1999. Conselho Internacional de Arquivos. 2a ed. Lisboa: IAN/TT, 2004.

Direção Geral de Arquivos – *Codificação do nome dos municípios e das freguesias*. 3.<sup>a</sup> V. Lisboa: IAN/TT, 2006.

Direção Geral de Arquivos. Grupo de trabalho de normalização da descrição em arquivo – *Orientações para a descrição arquivística*. 2.<sup>ª</sup>v. Lisboa: DGARQ, 2007.

NP-405-1: *Norma portuguesa: informação e documentação: referências bibliográficas: documentos impressos*. Lisboa: IPQ, 1995.

**Datas da descrição:** 2009, revisão em 2012.

## Inventário do Arquivo do Convento da Madre de Deus de Sá de Aveiro

Referência	Título das séries	Início	Fim
Sr.: 001	Alvarás/breves/estatutos/leis/normas/ordens/provisões	1643	1834
Sr.: 002	Autos de arrematação	1647	1771
Sr.: 003	Autos de avaliação	1694	1694
Sr.: 004	Autos de demarcação	1702	1702
Sr.: 005	Autos de embargo	1672	1694
Sr.: 006	Autos de posse	1661	1832
Sr.: 007	Cartas citatórias	1646	1838
Sr.: 008	Cartas executórias	1653	1656
Sr.: 009	Cartas de partilha	1681	1681
Sr.: 010	Correspondência	1681	1872
Sr.: 011	Demandas / litígios	1536	1849
Sr.: 012	Dinheiro a juro / dívidas	1594	1885
Sr.: 013	Doações	1601	1837
Sr.: 014	Dotes	1620	1833
Sr.: 015	Escrituras aforamento / emprazamento / arrendamento	1548	1890
Sr.: 016	Escrituras de composição amigável	1649	1849
Sr.: 017	Escrituras de compra / venda	1572	1864
Sr.: 018	Escrituras de desistência	1647	1669
Sr.: 019	Escrituras de distrato	1713	1755
Sr.: 020	Escrituras de embargo	1689	1843
Sr.: 021	Escrituras de renúncia	1818	1818
Sr.: 022	Escrituras de sub-rogação	1746	1746
Sr.: 023	Escrituras de trespasse	1748	1748
Sr.: 024	Impostos	1736	1881
Sr.: 025	Inquirições	1690	1833
Sr.: 026	Inventários	1506	1889
Sr.: 027	Marinhas	1603	1818
Sr.: 028	Matrículas do convento	1640	1880
Sr.: 029	Memória histórica	1644	1871
Sr.: 030	Missas	1681	1884
Sr.: 031	Património	1644	1867
Sr.: 032	Penhoras	1676	1871
Sr.: 033	Processos de coristas	1800	1881
Sr.: 034	Processos de criadas	1860	1872
Sr.: 035	Processos de educandas	1801	1881
Sr.: 036	Processos de seculares	1789	1881
Sr.: 037	Procuradores (Nomeação de)	1648	1868
Sr.: 038	Receita e despesa	1660	1880
Sr.: 039	Sentenças	1611	1859
Sr.: 040	Testamentos	1670	1794

## Descrição das séries

Título: Alvarás/breves/estatutos/leis/normas/ordens/provisões

Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/001

Datas: 1643 a 1834

Dimensão e suporte: 1 livro e 14 pastas; papel

---

Título: Autos de arrematação

Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/002

Datas: 1647 a 1771

Dimensão e suporte: 19 pastas; papel

---

Título: Autos de avaliação

Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/003

Datas: 1694

Dimensão e suporte: 1 pasta; papel

---

Título: Autos de demarcação

Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/004

Datas: 1702

Dimensão e suporte: 2 pastas; papel

---

Título: Autos de embargo

Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/005

Datas: 1672 a 1694

Dimensão e suporte: 2 pastas; papel

---

Título: Autos de posse

Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/006

Datas: 1661 a 1832

Dimensão e suporte: 3 pastas; papel

---

Título: Cartas citatórias

Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/007

Datas: 1646 a 1838

Dimensão e suporte: 5 pastas; papel

---

Título: Cartas executórias

Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/008

Datas: 1653 a 1656

Dimensão e suporte: 3 pastas; papel

---

Título: Cartas de partilha  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/009  
Datas: 1681  
Dimensão e suporte: 1 pasta; papel

---

Título: Correspondência  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/010  
Datas: 1681 a 1872  
Dimensão e suporte: 103 pastas; papel

---

Título: Demandas / litígios  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/011  
Datas: 1536 a 1849  
Dimensão e suporte: 1 livro e 91 pastas; papel

---

Título: Dinheiro a juro / dívidas  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/012  
Datas: 1594 a 1885  
Dimensão e suporte: 5 livros e 206 pastas; papel

---

Título: Doações  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/013  
Datas: 1601 a 1837  
Dimensão e suporte: 6 pastas; papel

---

Título: Dotes  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/014  
Datas: 1620 a 1833  
Dimensão e suporte: 70 pastas; papel

---

Título: Escrituras de aforamento /emprazamento / arrendamento  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/015  
Datas: 1548 a 1890  
Dimensão e suporte: 2 livros e 145 pastas; papel

---

Título: Escrituras de composição amigável  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/016  
Datas: 1649 a 1849  
Dimensão e suporte: 13 pastas; papel

---

Título: Escrituras de compra / venda  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/017  
Datas: 1572 a 1864  
Dimensão e suporte: 131 pastas; papel

---

Título: Escrituras de desistência  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/018  
Datas: 1647 a 1669  
Dimensão e suporte: 3 pastas; papel

---

Título: Escrituras de distrato  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/019  
Datas: 1713 a 1755  
Dimensão e suporte: 4 pastas; papel

---

Título: Escrituras de embargo  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/020  
Datas: 1689 a 1843  
Dimensão e suporte: 2 pastas; papel

---

Título: Escrituras de renúncia  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/021  
Datas: 1818  
Dimensão e suporte: 1 pastas; papel

---

Título: Escrituras de sub-rogação  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/022  
Datas: 1746  
Dimensão e suporte: 1 pastas; papel

---

Título: Escrituras de trespasse  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/023  
Datas: 1748  
Dimensão e suporte: 1 pastas; papel

---

Título: Impostos  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/024  
Datas: 1736 a 1881  
Dimensão e suporte: 12 pastas; papel

---

Título: Inquirições  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/025  
Datas: 1690 a 1833  
Dimensão e suporte: 101 pastas; papel

---

Título: Inventários  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/026  
Datas: 1506 a 1889  
Dimensão e suporte: 1 livro e 10 pastas; papel

---

Título: Marinhas  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/027  
Datas: 1603 a 1818  
Dimensão e suporte: 4 pastas; papel

---

Título: Matrículas do convento  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/028  
Datas: 1640 a 1880  
Dimensão e suporte: 3 livros; papel

---

Título: Memória histórica  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/029  
Datas: 1644 a 1871  
Dimensão e suporte: 1 livro e 22 pastas; papel

---

Título: Missas  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/030  
Datas: 1681 a 1884  
Dimensão e suporte: 82 pastas; papel

---

Título: Património  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/031  
Datas: 1644 a 1867  
Dimensão e suporte: 5 pastas; papel

---

Título: Penhoras  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/032  
Datas: 1676 a 1871  
Dimensão e suporte: 5 pastas; papel

---

Título: Processos de coristas  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/033  
Datas: 1800 a 1881  
Dimensão e suporte: 20 pastas; papel

---

Título: Processos de criadas  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/034  
Datas: 1860 a 1872  
Dimensão e suporte: 37 pastas; papel

---

Título: Processos de educandas  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/035  
Datas: 1801 a 1881  
Dimensão e suporte: 63 pastas; papel

---

Título: Processos de seculares  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/036  
Datas: 1789 a 1881  
Dimensão e suporte: 22 pastas; papel

---

Título: Procuradores (Nomeação de)  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/037  
Datas: 1648 a 1868  
Dimensão e suporte: 8 pastas; papel

---

Título: Receita e despesa  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/038  
Datas: 1660 a 1880  
Dimensão e suporte: 290 pastas; papel

---

Título: Sentenças  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/039  
Datas: 1611 a 1859  
Dimensão e suporte: 93 pastas; papel

---

Título: Testamentos  
Código de referência: PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/040  
Datas: 1670 a 1794  
Dimensão e suporte: 2 pastas; papel

---

## Recenseamento das unidades de instalação

Referência	Título	Início	Fim	Cota
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/001	Alvarás/breves/estatutos/leis/normas/ordens/provisões	1643	1834	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/001/0001	Alvarás/breves/estatutos/leis/normas/ordens/provisões	1643	1834	Conv. Sá Aveiro–15
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/001/0002	Livro (traslado) de patentes, leis e ordens dos preladados do Convento da Madre de Deus de Aveiro.	1755	1824	Conv. Sá Aveiro–1
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/002	Autos de arrematação	1647	1771	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/002/0001	Autos de arrematação	1647	1771	Conv. Sá Aveiro–15
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/003	Autos de avaliação	1694	1694	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/003/0001	Autos de avaliação	1694	1694	Conv. Sá Aveiro–15
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/004	Autos de demarcação	1702	1702	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/004/0001	Autos de demarcação	1702	1702	Conv. Sá Aveiro–15
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/005	Autos de embargo	1672	1694	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/005/0001	Autos de embargo	1672	1694	Conv. Sá Aveiro–15
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/006	Autos de posse	1661	1832	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/006/0001	Autos de posse	1661	1832	Conv. Sá Aveiro–15
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/007	Cartas citatórias	1646	1838	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/007/0001	Cartas citatórias	1646	1838	Conv. Sá Aveiro–16
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/008	Cartas executórias	1653	1656	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/008/0001	Cartas executórias	1653	1656	Conv. Sá Aveiro–16
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/009	Cartas de partilha	1681	1681	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/009/0001	Cartas de partilha	1681	1681	Conv. Sá Aveiro–16
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/010	Correspondência	1681	1872	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/010/0001	Correspondência	1681	1872	Conv. Sá Aveiro–16
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/011	Demandas / litígios	1536	1849	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/011/0001	Demandas / litígios <sup>4</sup>	1559	1760	Conv. Sá Aveiro–17
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/011/0002	Demandas / litígios	1633	1849	Conv. Sá Aveiro–18
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/011/0003	Libelo entre o Convento da Madre de Deus de Aveiro e Filipe Barreto Sernige.	1536	1655	Conv. Sá Aveiro–2
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/012	Dinheiro a juro / dívidas	1594	1885	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/012/0001	Dinheiro a juro / dívidas	1602	1794	Conv. Sá Aveiro–19
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/012/0002	Dinheiro a juro / dívidas	1795	1830	Conv. Sá Aveiro–20
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/012/0003	Dinheiro a juro / dívidas	1831	1881	Conv. Sá Aveiro–21
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/012/0004	Livro de empréstimo de dinheiro a juro e dos foros do Convento da Madre de Deus de Aveiro.	1594	1865	Conv. Sá Aveiro–3
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/012/0005	Livro Mestre de empréstimo de dinheiro a juro e dos foros <sup>5</sup> do Convento da Madre de Deus de Aveiro.	1641	1856	Conv. Sá Aveiro–4
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/012/0006	Livro de empréstimo de dinheiro a juro e dos foros do Convento da Madre de Deus de Aveiro.	1665	1882	Conv. Sá Aveiro–5
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/012/0007	Livro de empréstimo de dinheiro a juro e dos foros <sup>6</sup> a dinheiro do Convento da Madre de Deus de Aveiro.	1665	1885	Conv. Sá Aveiro–6

<sup>4</sup> Estas demandas pertencem todas ao Morgado de Sernige.

<sup>5</sup> Identifica o local, o ano da escritura, o que paga e quanto paga.

<sup>6</sup> Identifica o devedor, a localidade onde reside, a data da escritura, o valor do empréstimo, os juros, a tipologia da dívida e os pagamentos já efectuados.

PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/012/0008	Livro de Lembranças <sup>7</sup> de escrituras, penhoras e dinheiro a juro do Convento da Madre de Deus de Aveiro.	1814	1858	Conv. Sá Aveiro–7
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/013	Doações	1601	1837	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/013/0001	Doações	1601	1837	Conv. Sá Aveiro–21
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/014	Dotes	1620	1833	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/014/0001	Dotes	1666	1833	Conv. Sá Aveiro–22
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/014/0002	Dotes	1620	1833	Conv. Sá Aveiro–23
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/015	Escrituras de aforamento / emprazamento / arrendamento	1548	1890	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/015/0001	Escrituras de aforamento / emprazamento / arrendamento	1548	1748	Conv. Sá Aveiro–24
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/015/0002	Escrituras de aforamento / emprazamento / arrendamento	1751	1890	Conv. Sá Aveiro–25
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/015/0003	Livro da cobrança de foros <sup>8</sup> pagos em géneros ao Convento da Madre de Deus de Aveiro.	1808	1873	Conv. Sá Aveiro–8
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/015/0004	Livro de cobranças dos foros <sup>9</sup> , em géneros, que se pagam ao Convento da Madre de Deus de Aveiro.	1808	1884	Conv. Sá Aveiro–9
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/0016	Escrituras de composição amigável	1649	1849	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/016/0001	Escrituras de composição amigável	1649	1849	Conv. Sá Aveiro–26
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/017	Escrituras de compra / venda	1572	1864	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/017/0001	Escrituras de compra / venda	1572	1669	Conv. Sá Aveiro–26
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/017/0002	Escrituras de compra / venda <sup>10</sup>	1587	1864	Conv. Sá Aveiro–27
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/018	Escrituras de desistência	1647	1669	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/018/0001	Escrituras de desistência	1647	1669	Conv. Sá Aveiro–28
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/019	Escrituras de distrato	1713	1755	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/019/0001	Escrituras de distrato	1713	1755	Conv. Sá Aveiro–28
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/020	Escrituras de embargo	1689	1843	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/020/0001	Escrituras de embargo	1689	1843	Conv. Sá Aveiro–28
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/021	Escrituras de renúncia	1818	1818	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/021/0001	Escrituras de renúncia	1818	1818	Conv. Sá Aveiro–28
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/022	Escrituras de sub-rogação	1746	1746	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/022/0001	Escrituras de sub-rogação	1746	1746	Conv. Sá Aveiro–28
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/023	Escrituras de trespasse	1748	1748	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/023/0001	Escrituras de trespasse	1748	1748	Conv. Sá Aveiro–28
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/024	Impostos	1736	1881	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/024/0001	Impostos	1736	1881	Conv. Sá Aveiro–29
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/025	Inquirições	1690	1833	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/025/0001	Inquirições	1690	1826	Conv. Sá Aveiro–30
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/025/0002	Inquirições	1694	1833	Conv. Sá Aveiro–31
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/026	Inventários	1506	1889	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/026/0001	Inventários	1655	1889	Conv. Sá Aveiro–29

<sup>7</sup> De escrituras, penhoras, dinheiro a juro, pagamentos, etc.

<sup>8</sup> Identifica o foro, o foreiro, a localidade e os anos cujo foro está pago.

<sup>9</sup> Identifica o foreiro, o local, quanto paga e o que paga e a data da escritura.

<sup>10</sup> Contém escrituras de compra e venda da Azenha das Ratas, e de casas para ampliar o convento e pinhais da Quinta do Gato.

PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/026/0002	Inventário <sup>11</sup> do Convento da Madre de Deus de Aveiro.	1506	1884	Conv. Sá Aveiro–10
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/027	Marinhas	1603	1818	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/027/0001	Marinhas	1603	1818	Conv. Sá Aveiro–29
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/028	Matrículas do convento	1640	1880	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/028/0001	Livro dos Assentos das Senhoras <sup>12</sup> obrigadas ao coro no Convento da Madre de Deus de Aveiro.	1843	1872	Conv. Sá Aveiro–11
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/028/0002	Livro dos Assentos de Senhoras que entraram para religiosas e professam neste Convento da Madre de Deus de Aveiro.	1793	1843	Conv. Sá Aveiro–12
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/028/0003	Livro <sup>13</sup> dos Assentos de entradas e falecimentos <sup>14</sup> das religiosas no Convento da Madre de Deus de Aveiro.	1640	1880	Conv. Sá Aveiro–13
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/029	Memória histórica	1644	1871	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/029/0001	Memória histórica	1644	1871	Conv. Sá Aveiro–29
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/029/0002	Arquivo Compendioso ou Coleção pronta de Notícias, do Convento da Madre de Deus de Aveiro.	1644	1770	Conv. Sá Aveiro–14
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/030	Missas	1681	1884	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/030/0001	Missas	1681	1884	Conv. Sá Aveiro–29
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/031	Património	1644	1867	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/031/0001	Património	1644	1867	Conv. Sá Aveiro–29
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/032	Penhoras	1676	1871	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/032/0001	Penhoras	1676	1871	Conv. Sá Aveiro–29
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/033	Processos de coristas	1800	1881	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/033/0001	Processos de coristas	1800	1881	Conv. Sá Aveiro–32
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/034	Processos de criadas	1860	1872	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/034/0001	Processos de criadas	1860	1872	Conv. Sá Aveiro–32
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/035	Processos de educandas	1801	1881	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/035/0001	Processos de educandas	1801	1881	Conv. Sá Aveiro–32
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/036	Processos de seculares	1789	1881	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/036/0001	Processos de seculares	1789	1881	Conv. Sá Aveiro–32
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/037	Procuradores (Nomeação de)	1648	1868	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/037/0001	Procuradores	1648	1868	Conv. Sá Aveiro–29
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/038	Receita e despesa	1660	1880	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/038/0001	Receita e despesa	1670	1798	Conv. Sá Aveiro–33
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/038/0002	Receita e despesa	1798	1804	Conv. Sá Aveiro–34
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/038/0003	Receita e despesa <sup>15</sup>	1660	1880	Conv. Sá Aveiro–35

<sup>11</sup> Contém uma relação do pessoal do convento, com data de entrada, religiosas, meninas de coro, seculares, criadas da comunidade e criadas particulares, entrevadas e educandas, relativa ao ano de 1856 (p. 187). Dos fundos do Convento, das Capelas e dos Dotes. Foros, avaliação de alfaia. Relação dos móveis da hospedaria, vencimentos dos empregados, avaliação do Convento e cerca, rendimento e despesa. Livro com índice.

<sup>12</sup> Relação nominal das 30 inscritas, cujas idades vão dos 3 aos 50 anos.

<sup>13</sup> Livro em tête-bêche.

<sup>14</sup> Entradas 1640-1821 e falecimentos 1672-1880. Contém informações relativas às eleições para abadessas.

<sup>15</sup> Despesas com: Morgado dos Alpoins-1660-1880; D. Mariana Lamy Almeida-1821-1844; José A. Taborda-1819-1860; Dr. Francisco António da Esgueira-1756-1766 e Capela S. Vicente - 1762-1876. Contém 50 pastas com receita.

PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/039	Sentenças	1611	1859	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/039/0001	Sentenças	1611	1738	Conv. Sá Aveiro–36
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/039/0002	Sentenças	1741	1782	Conv. Sá Aveiro–37
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/039/0003	Sentenças	1785	1859	Conv. Sá Aveiro–38
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/040	Testamentos	1670	1794	
PT/AUC/MC/CMDEUSAVR/040/0001	Testamentos	1670	1794	Conv. Sá Aveiro–38



# ANEXOS



## LISTA NOMINAL DE SECULARES DO CONVENTO<sup>16</sup> 1789 – 1881

Ana da Assunção - 1879  
Ana Carolina Henriques de Almeida Madeira Carvalho - 1844  
Ana Casimira Teles Pacheco e Engrácia Ludovina de Figueiredo Teles - 1847  
Ana Ermelinda Soares - 1872  
Ana Maria do Rosário e Maria José de Jesus - 1789  
Bernarda - 1858  
Cândida Peregrina Pereira e Sá - 1849  
Carlota Joaquina Cardoso Torres - 1870  
Carolina Caldeira Ferreira - 1870  
Casimira Augusta e Maria Mascarenhas - 1847  
Engrácia Ludovina de Figueiredo Teles e Ana Casimira Teles Pacheco - 1847  
Henriqueta Ricardina Rangel de Quadros - 1830-48  
Isabel Maria e Leopoldina - 1847  
Leopoldina e Isabel Maria - 1847  
Maria Adelaide e Maria Cândida - 1871  
Maria Amália das Dores e Cunha - 1855  
Maria Augusta - 1875  
Maria Augusta Magalhães - 1868  
Maria da Assunção Santiago - 1868  
Maria Cândida e Maria Adelaide - 1871  
Maria do Carmo Rangel de Quadros - 1848  
Maria José de Jesus e Ana Maria do Rosário - 1789  
Maria José da Naia e Pinho - 1846  
Maria Luísa Couceiro da Costa - 1870  
Maria Mascarenhas e Casimira Augusta - 1847  
Mariana de Torres Porto Carrero e Mendonça - 1881  
Pulquéria - 1851

---

<sup>16</sup> Arquivo da Universidade de Coimbra – Convento da Madre de Deus de Sá de Aveiro (F), Processos de seculares (Sr). Cota: Conv. Sá de Aveiro – 32.

## LISTA NOMINAL DE EDUCANDAS NO CONVENTO<sup>17</sup> 1801 – 1880

Adelaide Augusta da Conceição – 1863  
Adelaide Clotilde Barreto Feio - 1873  
Adelaide Augusta da Conceição - 1863  
Adelaide Sofia e Ermelinda Henriqueta e Rosa das Dores - 1870  
Adelaide Sofia Amélia Pinto Machado e Rosa Jesus Cândida Pinto Machado  
- 1869-70  
Adelaide Sofia e Ermelinda Henriqueta e Rosa Lucas - 1870  
Aldara Inocência Munhoz de Almeida - 1874  
Ana Carolina Godinho e Henriqueta Ricardina Rangel - 1844  
Ana (de Oliveira) - 1872  
Ana (Silva Henriques?) - 1877  
Ana Benedita de Castro - 1825  
Ana de Castro - 1825  
Ana Ermelinda Soares e Ermelinda Henriqueta Veloso - 1865  
Ana Soares e Leonor Rosa de Faria - 1870  
Augusta da Visitação e Rita Júlia e Maria Emília Vidal - 1866  
Balbina Elvira - 1857  
Camila Augusta - 1869-1870  
Clemência (Conde) - 1868  
Deolinda (Lima) - 1863  
Eduarda (Gonçalves de Figueiredo) - 1871  
Elisa da Conceição Rodrigues - 1858-1870  
Emília - 1881  
Emília Adelaide de Almeida e Rosa Emília de Almeida - 1824  
Emília Júlia de Magalhães - 1872-1874  
Ermelinda Henriqueta e Rosa Lucas e Adelaide Sofia - 1870  
Ermelinda Henriqueta Veloso e Ana Ermelinda Soares - 1865  
Ermelinda de Jesus e Maria da Conceição - 1877  
Estefânia Leocádia e Leonor Rosa de Faria - 1865 - 1870  
Firmina Cândida Tavares - 1875-76  
Henriqueta Ricardina Rangel e Ana Carolina Godinho - 1844  
Inês de Jesus Fortuna - 1876  
Inês Maria de Jesus - 1872

---

<sup>17</sup> Arquivo da Universidade de Coimbra – Convento da Madre de Deus de Sá de Aveiro (F), Processos de educandas (Sr). Cota: Conv. Sá de Aveiro – 32.

Joana Inácia - 1841  
Joana da Piedade - 1874  
Joaquina Ermelinda - 1873-1880  
Joaquina Maria de Almeida - 1864  
Josefa - 1875  
Laura Elisa Pinto de Almeida - 1880  
Leonor Rosa de Faria e Estefânia Leocádia - 1865-1870  
Luciana Amélia (Melo) - 1870  
Maria e Teresa - 1830  
Maria Adelaide Couceiro e Maria Inocência Couceiro - 1832  
Maria Adelaide Dinis e Maria José Santiago – 1865-1867  
Maria Antónia Couceiro Costa e Maria Cândida Couceiro Costa - 1824  
Maria da Anunciação e Maria da Luz Henrique Maia - 1848-1849  
Maria Augusta e Maria Máxima e Maria José e Maria de Meneses - 1828  
Maria Augusta - 1856  
Maria Augusta - 1865  
Maria Cândida e Maria José Ferreira de Lemos - 1824  
Maria Cândida Couceiro Costa e Maria Antónia Couceiro Costa - 1824  
Maria Cândida Santiago e Maria José Santiago - 1866  
Maria da Conceição - 1879  
Maria da Conceição e Ermelinda de Jesus - 1877  
Maria Emília - 1801  
Maria Emília Rocha - 1878  
Maria Emília dos Prazeres Vidal e Augusta da Visitação e Rita Júlia - 1866-1870  
Maria Generosa Rodrigues Taborda - 1871-72  
Maria Henriqueta Vidal - 1865  
Maria Inocência Couceiro e Maria Adelaide Couceiro - 1832  
Maria José e Teresa Lucrecia Justiniana - 1828  
Maria José e Maria Máxima e Maria de Meneses e Maria Augusta - 1828  
Maria José Ferreira de Lemos e Maria Cândida - 1824  
Maria José Ferreira Saúl - 1850  
Maria José Santiago e Maria Cândida Santiago - 1866  
Maria José Santiago e Maria Adelaide Dinis - 1865-1867  
Maria da Luz Henrique Maia e Maria da Anunciação - 1848-49  
Maria Máxima e Maria de Meneses e Maria Augusta e Maria José - 1828  
Maria de Meneses e Maria Augusta e Maria Máxima e Maria José - 1828  
Maria de Oliveira Barbosa - 1867  
Maria Rocha de Araújo - 1873

Maria Vitória e Matilde Clara e a tia Úrsula de N<sup>a</sup> Senhora - 1817-1858  
Mariana Júlia de Brito e Silva - 1866-1871  
Matilde Clara e Maria Vitória e a tia Úrsula de N<sup>a</sup> Senhora - 1817-1858  
Rita (Pereira e Silva) - 1853  
Rita Júlia e Maria Emília Vidal e Augusta da Visitação - 1866  
Rosa das Dores e Adelaide Sofia - 1869  
Rosa Emília de Almeida e Emília Adelaide de Almeida - 1824  
Rosa Jesus Cândida Pinto Machado e Adelaide Sofia Amélia Pinto Machado  
- 1869-70  
Rosa Lucas e Adelaide Sofia e Ermelinda Henriqueta - 1863-1870  
Úrsula de N<sup>a</sup> Senhora (tia) e Matilde Clara e Maria Vitória – 1817-1858  
Teresa e Maria - 1830  
Teresa Elvira de Moura Coutinho Almeida de Eça - 1867-1869  
Teresa Lucrecia Justiniana e Maria José - 1828  
Úrsula N<sup>o</sup> S<sup>o</sup> e Mendes - 1825

## LISTA NOMINAL DE MENINAS DE CORO DO CONVENTO<sup>18</sup> 1800 – 1881

Adelaide Miranda - 1871  
Ana Augusta - 1871  
Bernardina Augusta - 1874  
Emília Cândida Pereira da Cunha - 1881  
Leopoldina dos Anjos - 1878  
Leopoldina das Dominações - 1872  
Luísa Ferreira da Fonseca Vidal - 1800  
Maria Cândida e Maria Emília e Rosa Lucas - 1870  
Maria Cândida de Santiago - 1869  
Maria das Dores - 1873  
Maria Elvira - 1880  
Maria Emília Rangel - 1865-1866  
Maria Generosa do Coração de Jesus - 1872  
Maria Ludovina Regala - 1867  
Maria Rosa Evangelista - 1868

---

<sup>18</sup> Arquivo da Universidade de Coimbra – Convento da Madre de Deus de Sá de Aveiro (F), Processos de coristas (Sr). Cota: Conv. Sá de Aveiro – 32.

Maria Emília e Maria Cândida e Rosa Lucas - 1870  
Maria Otília - 1877  
Rita Júlia e Rosa Júlia - 1869  
Rosa Alves - 1873  
Rosa da Conceição - 1871  
Rosa Ermelinda da Apresentação - 1869  
Rosa Júlia e Rita Júlia - 1869  
Rosa Lucas e Maria Emília e Maria Cândida - 1870

## **LISTA NOMINAL DE CRIADAS DO CONVENTO<sup>19</sup> 1860 – 1882**

Ana Angélica de Oliveira - 1860-1873  
Ana Calado - 1879  
Ana Dias - 1879  
Ana Emília e Maria Rosa de Jesus - 1870-1879  
Ana Emília de Pinho - 1873  
Ana de Jesus – 1876-1880  
Ana Marques da Silva - 1876-1877  
Ana Rosa - 1878-1879  
Ana Rosa dos Santos - 1875-1879  
Camila Augusta - 1870  
Cecília Augusta - 1882  
Clementina Barbosa - 1874  
Engrácia das Dores - 1871  
Felismina - 1872-1879  
Joana Marques - 1878-1879  
Joana dos Santos - 1872  
Joaquina do Carmo - 1870  
Joaquina de Carvalho - 1872-1874  
Josefa Maria - 1875  
Ludovina das Chagas - 1879  
Maria - 1875  
Maria - 1876

---

<sup>19</sup> Arquivo da Universidade de Coimbra – Convento da Madre de Deus de Sá de Aveiro (F), Processos de criadas (Sr). Cota: Conv. Sá de Aveiro – 32.

Maria - 1880  
Maria - 1880  
Maria Angélica e Maria Ludovina - 1866  
Maria dos Anjos - 1869  
Maria Augusta - 1874-1875  
Maria do Carmo - 1871  
Maria Emília - 1874  
Maria da Encarnação - 1871  
Maria Joana - 1876-1877  
Maria José - 1872  
Maria Ludovina e Maria Angélica - 1866  
Maria Marques - 1874  
Maria Rosa de Jesus e Ana Emília - 1870-1879  
Maria de S. Francisco - 1871  
Rita Carolina - 1859-1872  
Rosa Cândida - 1871  
Teresa - 1872



**Imagem 1** - Selo de chapa da Diocese de Aveiro de 1869, autenticando a advertência do Conego da Sé Catedral do Porto, José Joaquim de Carvalho e Goes.  
Conv. Sá de Aveiro – 29.